



ALURIN



USER MANUAL

ALU-MPC-N6000-00

ALU-MPC-N4500-00

ALU-MPC-512-00

MINI
SPC



ALU-MPC-N6000-00
ALU-MPC-N4500-00
ALU-MPC-512-00

Before using this machine, please read the manual carefully and keep it for future reference.
Colour and appearance may vary depending on the specific model of the product.
Specifications are subject to future changes to improve performance without notice.

Notice

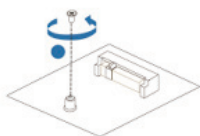
First of all, thank you for Purchasing Mini Computer.

We strongly recommend that you read this manual carefully before using this product, which will bring great convenience to your use. We will not take any responsibility if you operate the computer before you read the instruction. At the same time, in order to improve the equipment performance, there might be some small alignment, which may lead to inconsistencies in the specification, it will not affect the use of your product.

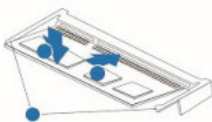
Precautions

- Do not place any object on the product or block the heat emission hole.
- Place the power cord in a place where no one can step on, and do not place any items on the power line.
- Do not force the power plug into the slot, if you encounter a larger resistance, please
- confirm the correct direction of the plug of the slot.
- Ensure the use of AC power supply in its safe range of 100-240V, thus the product can be linked to the power outlet.
- Never pour any liquid into the equipment, so as not to damage the equipment or lead to electric shock.
- Attention to please, do not interrupt the power supply when the product is updated.
- Before cleaning the product, please turn off the machine and unplug the power adapter.
- Avoid using in dusty or dirty environment, so as to avoid the system failure.
- Unexpected power outages can damage the product, please avoid connecting the product to a power outlet that has the potential to cut off the power supply.
- Any of the following circumstances, please check the product by the maintenance staff: power line or plug is damaged; the liquid penetration to the equipment; products exposed to moisture; products can not be normally operated, or in accordance with your product manuals are still unable to make this product operation; products manuals are still unable to make this product operation; products have fallen and damaged; products have obvious signs of damage.
- Please avoid making some small pieces of paper, small screws and other items in contact with the product connector such as the location of the vacancy, so as to avoid short circuit conditions.

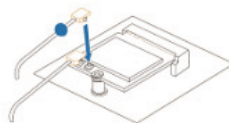
Installation Procedure



SSD slot



RAM slot



WIFI module

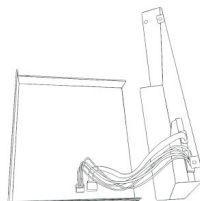
H1 series



1. Open Mini PC box

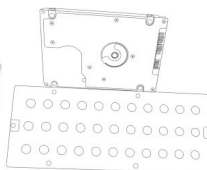


2. HDD Fixed



3. HDD cable connect

H3 series



1. Open Mini PC box

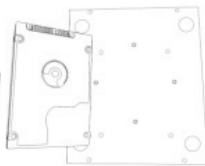
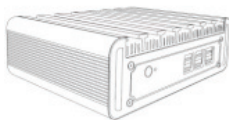


2. HDD Fixed

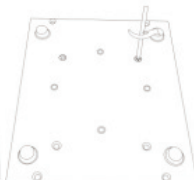


3. HDD cable connect

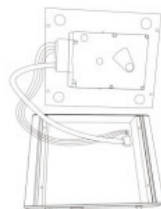
H5 series



1. Open Mini PC box



2. HDD Fixed



3. HDD cable connect

Warranty Credentials

1. Valid Warranty Credentials:

- (1) Warranty card
- (2) Valid purchase invoice
- (3) Product barcode
- (4) Legal sales contract/packaging

- (1) The product warranty card must include: seller's name, product model, product number, purchase date.
- (2) The purchase invoice must be valid with the official commercial tax stamp.
- (3) Product barcode: clear and complete, without modifications.
- (4) The legitimate purchase and sale contract, the provisions of the product packaging warranty are valid, customers need to show this initiative.

Warranty Period

(1) Warranty periods begin on:

- Purchase date on the valid purchase card
- Date confirmed on the purchase invoice
- Cannot provide both of the above warranty credentials
- Date in the legal sales contract

(2) For maintenance or product replacement, the quality warranty is three months. If the remaining original warranty period is more than three months, the original warranty period shall apply.

(3) In addition to the product barcode calculated warranty period, when multiple valid warranty credentials exist at the same time, the one most favorable to the customer's interests shall apply.

Attention

The following situations causing product failure are not covered by the free warranty:

- (1) Being outside the warranty period
- (2) The user is responsible for providing a valid warranty credential. Failure to provide a valid warranty certificate or a damaged product barcode is not guaranteed.
- (3) Using the product barcode as the warranty start time, maintenance by unauthorized organizations is not valid.
- (4) Warranty credential is not valid if it does not match the product or there is a false record.
- (5) Do not disassemble, repair, or modify the product without manufacturer authorization.
- (6) Failure caused by transport, abnormal loading and unloading, use, maintenance, storage, or other causes such as lightning, excessive flow, water, etc.
- (7) Failure caused by force majeure.
- (8) Warranty and service must be within 5 years after the product's production has stopped.

When the user found that the purchase of the equipment product failure, please hold the product warranty card and dealer or distributor contact request technical services.

Warranty card

Product model:

Date of purchase:

Customer name:

Product service hotline:

Date of inspection qualified:

Quality inspector:

Customer feedback product's problem:

Maintenance results(filled by maintenance man)



ALU-MPC-N6000-00
ALU-MPC-N4500-00
ALU-MPC-512-00

Antes de utilizar esta máquina, lea atentamente el manual y guárdelo para futuras consultas.
El color y el aspecto pueden variar en función del modelo específico del producto.
Las especificaciones están sujetas a cambios futuros para mejorar el rendimiento sin previo aviso.

Aviso

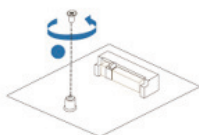
En primer lugar, gracias por adquirir la mini computadora.

Le recomendamos encarecidamente que lea atentamente este manual antes de utilizar este producto, lo que le resultará muy útil. No nos hacemos responsables si utiliza el ordenador antes de leer las instrucciones. Al mismo tiempo, con el fin de mejorar el rendimiento del equipo, es posible que se produzcan pequeños ajustes que puedan dar lugar a inconsistencias en las especificaciones, pero que no afectarán al uso del producto.

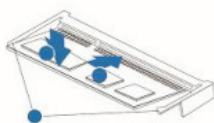
Precauciones

- No coloque ningún objeto sobre el producto ni bloquee el orificio de emisión de calor.
- Coloque el cable de alimentación en un lugar donde nadie pueda pisarlo y no coloque ningún objeto sobre el cable de alimentación.
- No fuerce el enchufe en la toma; si encuentra una resistencia mayor, por favor
- confirme la dirección correcta del enchufe de la ranura.
- Asegúrese de utilizar una fuente de alimentación de CA dentro de su rango seguro de 100-240 V, de modo que el producto pueda conectarse a la toma de corriente.
- Nunca vierta ningún líquido en el equipo, para no dañarlo ni provocar una descarga eléctrica.
- Atención, por favor, no interrumpa el suministro eléctrico mientras se actualiza el producto.
- Antes de limpiar el producto, apague la máquina y desenchufe el adaptador de corriente.
- Evite utilizarlo en entornos polvorientos o sucios, para evitar fallos en el sistema.
- Los cortes de energía inesperados pueden dañar el producto, por lo tanto, evite conectarlo a una toma de corriente que pueda interrumpir el suministro eléctrico.
- En cualquiera de las siguientes circunstancias, solicite al personal de mantenimiento que compruebe el producto: el cable de alimentación o el enchufe están dañados; ha entrado líquido en el equipo; los productos han estado expuestos a la humedad; los productos no funcionan con normalidad o, siguiendo las instrucciones del manual del producto, sigue sin poder ponerlo en funcionamiento; los productos se han caído y están dañados; los productos presentan signos evidentes de daños.
- Evite que pequeños trozos de papel, tornillos pequeños y otros objetos entren en contacto con el conector del producto, como la ubicación de la vacante, para evitar cortocircuitos.

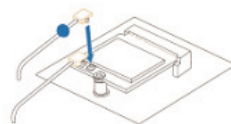
Procedimiento de instalación



Ranura SSD

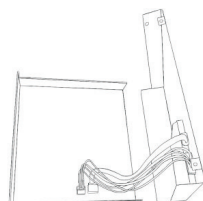


Ranura RAM



Módulo WIFI

Serie H1

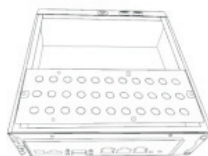
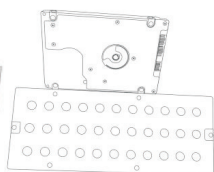


1. Abrir la caja del mini PC

2. HDD fijo

3. Cable HDD conectado

Serie H3

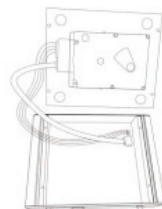
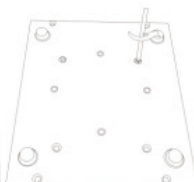
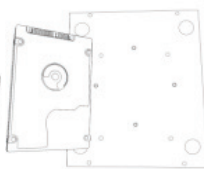
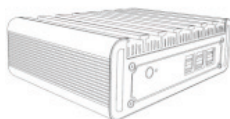


1. Abrir la caja del mini PC

2. HDD fijo

3. Cable HDD conectado

Serie H5



1. Abrir la caja del mini PC

2. HDD fijo

3. Cable HDD conectado

Credenciales de garantía

1. Credenciales de garantía válidas:

- (1) Tarjeta de garantía
- (2) Factura de compra válida
- (3) Código de barras del producto
- (4) Contrato de venta legal/embalaje

(1) La tarjeta de garantía del producto debe incluir: nombre del vendedor, modelo del producto, número de producto y fecha de compra.

(2) La factura de compra debe ser válida y llevar el sello fiscal comercial oficial.

(3) Código de barras del producto: claro y completo, sin modificaciones.

(4) El contrato de compraventa legítimo y las disposiciones de la garantía del embalaje del producto son válidos, los clientes deben mostrar esta iniciativa.

Periodo de garantía

(1) Los períodos de garantía comienzan el:

Fecha de compra en la tarjeta de compra válida

Fecha confirmada en la factura de compra

No se pueden proporcionar ambas credenciales de garantía mencionadas anteriormente

Fecha del contrato de venta legal

(2) Para el mantenimiento o la sustitución del producto, la garantía de calidad es de tres meses. Si el período de garantía original restante es superior a tres meses, se aplicará el período de garantía original.

(3) Además del período de garantía calculado a partir del código de barras del producto, cuando existan varias credenciales de garantía válidas al mismo tiempo, se aplicará la que sea más favorable para los intereses del cliente.

Atención

Las siguientes situaciones que provocan el fallo del producto no están cubiertas por la garantía gratuita:

- (1) Estar fuera del período de garantía
- (2) El usuario es responsable de proporcionar una credencial de garantía válida. No se garantiza la garantía si no se proporciona un certificado de garantía válido o si el código de barras del producto está dañado.
- (3) Utilizando el código de barras del producto como fecha de inicio de la garantía, el mantenimiento realizado por organizaciones no autorizadas no es válido.
- (4) La credencial de garantía no es válida si no coincide con el producto o si hay un registro falso.
- (5) No desmonte, repare ni modifique el producto sin la autorización del fabricante.
- (6) Fallos causados por el transporte, la carga y descarga anormales, el uso, el mantenimiento, el almacenamiento u otras causas, como rayos, caudal excesivo, agua, etc.
- (7) Fallo causado por fuerza mayor.
- (8) La garantía y el servicio deben estar disponibles durante los 5 años posteriores al cese de la producción del producto.

Cuando el usuario detecte un fallo en el producto adquirido, deberá conservar la tarjeta de garantía del producto y ponerse en contacto con el distribuidor o proveedor para solicitar asistencia técnica.

Tarjeta de garantía

Modelo del producto:

Fecha de compra:

Nombre del cliente:

Línea directa de servicio técnico del producto:

Fecha de la inspección calificada:

Inspector de calidad

Problema del producto según los comentarios de los clientes:

Resultados del mantenimiento (presentados por el encargado de mantenimiento)



ALU-MPC-N6000-00
ALU-MPC-N4500-00
ALU-MPC-512-00

Prima di utilizzare questa macchina, leggere attentamente il manuale e conservarlo per riferimento futuro.
Il colore e l'aspetto possono variare a seconda del modello specifico del prodotto.
Le specifiche sono soggette a modifiche future volte a migliorare le prestazioni senza preavviso.

Avviso

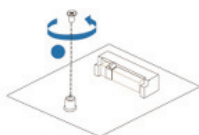
Prima di tutto, grazie per aver acquistato Mini Computer.

Si consiglia vivamente di leggere attentamente il presente manuale prima di utilizzare il prodotto, che garantirà un utilizzo ottimale. Non ci assumiamo alcuna responsabilità in caso di utilizzo del computer prima di aver letto le istruzioni. Allo stesso tempo, al fine di migliorare le prestazioni dell'apparecchiatura, potrebbero essere necessarie alcune piccole regolazioni che potrebbero comportare incongruenze nelle specifiche, ma che non influiranno sull'utilizzo del prodotto.

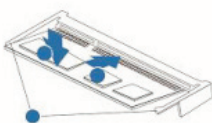
Precauzioni

- Non appoggiare oggetti sul prodotto né ostruire il foro di emissione del calore.
- Posizionare il cavo di alimentazione in un luogo dove nessuno possa calpestarlo ed evitare di appoggiare oggetti sul cavo stesso.
- Non forzare la spina di alimentazione nella presa; se incontri una resistenza maggiore, ti preghiamo di verificare la corretta direzione della spina della presa.
- Assicurarsi che l'alimentatore CA sia utilizzato entro il range di sicurezza di 100-240 V, in modo che il prodotto possa essere collegato alla presa di corrente.
- Non versare mai liquidi nell'apparecchiatura, per non danneggiarla o causare scosse elettriche.
- Attenzione: non interrompere l'alimentazione durante l'aggiornamento del prodotto.
- Prima di pulire il prodotto, spegnere la macchina e scollegare l'alimentatore.
- Evitare l'uso in ambienti polverosi o sporchi, per evitare guasti al sistema.
- Interruzioni di corrente impreviste possono danneggiare il prodotto, si prega di evitare di collegare il prodotto a una presa di corrente che potrebbe interrompere l'alimentazione.
- In una delle seguenti circostanze, si prega di far controllare il prodotto dal personale addetto alla manutenzione: cavo di alimentazione o spina danneggiati; penetrazione di liquidi nell'apparecchiatura; prodotti esposti all'umidità; prodotti che non funzionano normalmente o che non è possibile far funzionare seguendo le istruzioni del manuale; prodotti che sono caduti e si sono danneggiati; prodotti che presentano segni evidenti di danneggiamento.
- Si prega di evitare che piccoli pezzi di carta, viti e altri oggetti entrino in contatto con il connettore del prodotto, ad esempio nella zona del vano, al fine di evitare cortocircuiti.

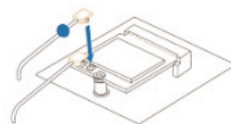
Procedura di installazione



Slot SSD

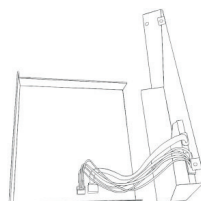


Slot RAM



Modulo WIFI

Serie H1

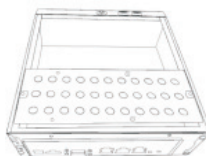
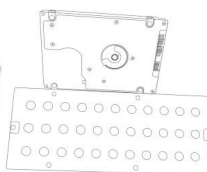


1. Aprire la confezione del Mini PC

2. HDD fisso

3. Cavo HDD collegato

Serie H3

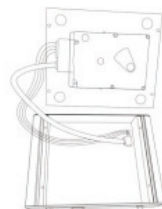
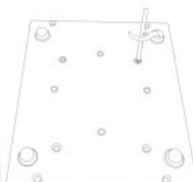
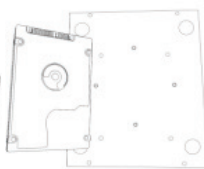
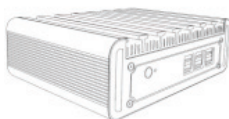


1. Aprire la confezione del Mini PC

2. HDD fisso

3. Cavo HDD collegato

Serie H5



1. Aprire la confezione del Mini PC

2. HDD fisso

3. Cavo HDD collegato

Credenziali di garanzia

1. Credenziali di garanzia valide:

- (1) Scheda di garanzia
 - (2) Fattura di acquisto valida
 - (3) Codice a barre del prodotto
 - (4) Contratto di vendita legale/imballaggio
- (1) La scheda di garanzia del prodotto deve includere: nome del venditore, modello del prodotto, numero del prodotto, data di acquisto.
- (2) La fattura di acquisto deve essere valida e recare il bollo fiscale ufficiale.
- (3) Codice a barre del prodotto: chiaro e completo, senza modifiche.
- (4) Il contratto di acquisto e vendita legittimo e le disposizioni della garanzia riportate sulla confezione del prodotto sono validi; i clienti devono esibire tale iniziativa.

Periodo di garanzia

(1) I periodi di garanzia decorrono da:

Data di acquisto sulla carta di acquisto valida

Data confermata sulla fattura di acquisto

Non è possibile fornire entrambe le credenziali di garanzia sopra indicate

Data nel contratto di vendita legale

(2) Per la manutenzione o la sostituzione del prodotto, la garanzia di qualità è di tre mesi. Se il periodo di garanzia originale rimanente è superiore a tre mesi, si applica il periodo di garanzia originale.

(3) Oltre al periodo di garanzia calcolato in base al codice a barre del prodotto, qualora esistano più credenziali di garanzia valide contemporaneamente, si applicherà quella più vantaggiosa per il cliente.

Attenzione

Le seguenti situazioni che causano il malfunzionamento del prodotto non sono coperte dalla garanzia gratuita:

- (1) Essere fuori dal periodo di garanzia
- (2) L'utente è responsabile della fornitura di una credenziale di garanzia valida. La mancata fornitura di un certificato di garanzia valido o di un codice a barre del prodotto danneggiato non è garantita.
- (3) Utilizzando il codice a barre del prodotto come data di inizio della garanzia, la manutenzione effettuata da organizzazioni non autorizzate non è valida.
- (4) La garanzia non è valida se non corrisponde al prodotto o se contiene dati falsi.
- (5) Non smontare, riparare o modificare il prodotto senza l'autorizzazione del produttore.
- (6) Guasti causati dal trasporto, da operazioni di carico e scarico anomale, dall'uso, dalla manutenzione, dallo stoccaggio o da altre cause quali fulmini, flusso eccessivo, acqua, ecc.
- (7) Inadempimento causato da forza maggiore.
- (8) La garanzia e l'assistenza devono essere fornite entro 5 anni dalla cessazione della produzione del prodotto.

Quando l'utente riscontra un difetto nell'acquisto dell'apparecchiatura, è pregato di conservare la scheda di garanzia del prodotto e di contattare il rivenditore o il distributore per richiedere assistenza tecnica.

Scheda di garanzia

Modello del prodotto:

Data di acquisto:

Nome del cliente:

Numero verde assistenza prodotti:

Data dell'ispezione qualificata:

Ispettore qualità

Feedback dei clienti sul problema del prodotto:

Risultati della manutenzione (compilati dal manutentore)



ALU-MPC-N6000-00
ALU-MPC-N4500-00
ALU-MPC-512-00

Avant d'utiliser cette machine, veuillez lire attentivement le manuel et le conserver pour référence ultérieure.

La couleur et l'apparence peuvent varier en fonction du modèle spécifique du produit.

Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis afin d'améliorer les performances.

Avis

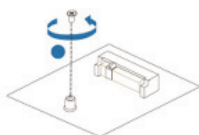
Tout d'abord, merci d'avoir acheté un mini-ordinateur.

Nous vous recommandons vivement de lire attentivement ce manuel avant d'utiliser ce produit, ce qui vous facilitera grandement son utilisation. Nous déclinons toute responsabilité si vous utilisez l'ordinateur avant d'avoir lu les instructions. Parallèlement, afin d'améliorer les performances de l'équipement, il se peut que certains réglages mineurs soient nécessaires, ce qui peut entraîner des incohérences dans les spécifications, mais cela n'affectera pas l'utilisation de votre produit.

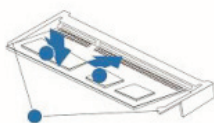
Précautions

- Ne placez aucun objet sur le produit et ne bloquez pas l'orifice d'évacuation de la chaleur.
- Placez le cordon d'alimentation dans un endroit où personne ne peut marcher dessus et ne posez aucun objet dessus.
- Ne forcez pas la fiche d'alimentation dans la prise. Si vous rencontrez une résistance importante, veuillez
- vérifier que la fiche est bien orientée dans la fente.
- Assurez-vous que l'alimentation secteur est utilisée dans sa plage de sécurité de 100 à 240 V, afin que le produit puisse être branché à la prise de courant.
- Ne versez jamais de liquide dans l'appareil afin de ne pas l'endommager ou provoquer un choc électrique.
- Attention, veuillez ne pas interrompre l'alimentation électrique lorsque le produit est mis à jour.
- Avant de nettoyer le produit, veuillez éteindre l'appareil et débrancher l'adaptateur secteur.
- Évitez d'utiliser l'appareil dans un environnement poussiéreux ou sale afin d'éviter toute défaillance du système.
- Les coupures de courant imprévues peuvent endommager le produit. Évitez donc de le brancher sur une prise susceptible de se déconnecter.
- Dans l'une des circonstances suivantes, veuillez faire vérifier le produit par le personnel de maintenance : le cordon d'alimentation ou la prise est endommagé ; du liquide s'est infiltré dans l'appareil ; le produit a été exposé à l'humidité ; le produit ne fonctionne pas normalement ou, malgré le respect des instructions du manuel d'utilisation, il est toujours impossible de le faire fonctionner ; le manuel d'utilisation ne permet toujours pas de faire fonctionner le produit ; le produit est tombé et a été endommagé ; le produit présente des signes évidents de détérioration.
- Évitez de mettre en contact avec le connecteur du produit, tel que l'emplacement du vide, des petits morceaux de papier, des petites vis et d'autres objets, afin d'éviter tout court-circuit.

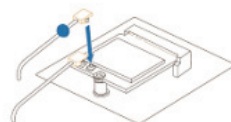
Procédure d'installation



Emplacement
SSD

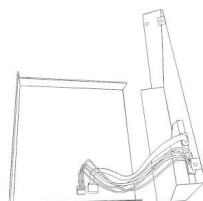


Emplacement
RAM



Module WIFI

Série H1

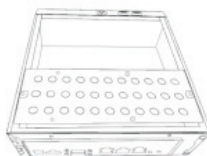
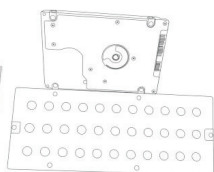


1. Boîtier Mini PC
ouvert

2. Disque dur fixe

3. Câble HDD connecté

Série H3

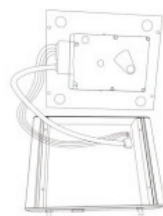
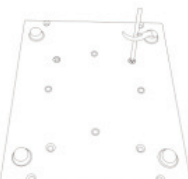
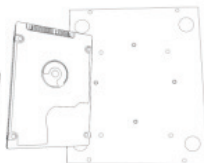
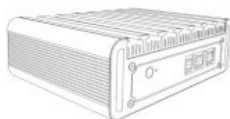


1. Boîtier Mini PC
ouvert

2. Disque dur fixe

3. Câble HDD connecté

Série H5



1. Boîtier Mini PC
ouvert

2. Disque dur fixe

3. Câble HDD connecté

Certificats de garantie

1. Justificatifs de garantie valides :

- (1) Carte de garantie
- (2) Facture d'achat valide
- (3) Code-barres du produit
- (4) Contrat de vente légal/emballage

(1) La carte de garantie du produit doit inclure : le nom du vendeur, le modèle du produit, le numéro du produit, la date d'achat.

(2) La facture d'achat doit être valide et porter le timbre fiscal officiel.

(3) Code-barres du produit : clair et complet, sans modifications.

(4) Le contrat d'achat et de vente légitime, les dispositions de la garantie figurant sur l'emballage du produit sont valables, les clients doivent faire preuve d'initiative à cet égard.

Période de garantie

(1) Les périodes de garantie commencent à :

Date d'achat sur la carte d'achat valide

Date confirmée sur la facture d'achat

Impossible de fournir les deux justificatifs de garantie ci-dessus

Date figurant dans le contrat de vente légal

(2) Pour l'entretien ou le remplacement du produit, la garantie de qualité est de trois mois. Si la période de garantie initiale restante est supérieure à trois mois, la période de garantie initiale s'applique.

(3) Outre la période de garantie calculée à partir du code-barres du produit, lorsque plusieurs garanties valides coexistent, celle qui est la plus avantageuse pour le client s'applique.

Attention

Les situations suivantes entraînant une défaillance du produit ne sont pas couvertes par la garantie gratuite :

- (1) Être hors de la période de garantie
 - (2) L'utilisateur est tenu de fournir un certificat de garantie valide. En l'absence d'un certificat de garantie valide ou si le code-barres du produit est endommagé, la garantie ne s'applique pas.
 - (3) Le code-barres du produit servant de date de début de garantie, toute maintenance effectuée par des organismes non agréés n'est pas valable.
 - (4) La garantie n'est pas valide si elle ne correspond pas au produit ou si elle contient des informations erronées.
 - (5) Ne démontez pas, ne réparez pas et ne modifiez pas le produit sans l'autorisation du fabricant.
 - (6) Défaillance causée par le transport, un chargement et un déchargement anormaux, l'utilisation, l'entretien, le stockage ou d'autres causes telles que la foudre, un débit excessif, l'eau, etc.
 - (7) Défaillance causée par un cas de force majeure.
 - (8) La garantie et le service doivent être fournis dans les 5 ans suivant l'arrêt de la production du produit.
- Lorsque l'utilisateur constate que le produit acheté est défectueux, il doit conserver la carte de garantie du produit et contacter le revendeur ou le distributeur pour demander une assistance technique.

Carte de garantie

Modèle du produit :

Date d'achat :

Nom du client :

Service d'assistance téléphonique pour les produits :

Date de l'inspection qualifiée :

Inspecteur qualité

Problème signalé par le client concernant le produit :



Résultats de maintenance (remplis par le technicien de maintenance)





ALU-MPC-N6000-00
ALU-MPC-N4500-00
ALU-MPC-512-00

Antes de utilizar esta máquina, leia atentamente o manual e guarde-o para referência futura.
A cor e a aparência podem variar dependendo do modelo específico do produto.
As especificações estão sujeitas a alterações futuras para melhorar o desempenho, sem aviso prévio.

Aviso

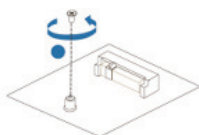
Em primeiro lugar, obrigado por adquirir o Mini Computador.

Recomendamos vivamente que leia atentamente este manual antes de utilizar este produto, o que lhe trará grande comodidade na sua utilização. Não assumiremos qualquer responsabilidade se operar o computador antes de ler as instruções. Ao mesmo tempo, a fim de melhorar o desempenho do equipamento, poderá haver alguns pequenos ajustes, o que poderá levar a inconsistências nas especificações, mas isso não afetará a utilização do seu produto.

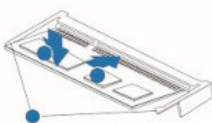
Precauções

- Não coloque nenhum objeto sobre o produto nem bloqueie o orifício de emissão de calor.
- Coloque o cabo de alimentação num local onde ninguém possa pisar e não coloque nenhum objeto sobre o cabo de alimentação.
- Não force a ficha de alimentação na ranhura. Se encontrar uma resistência maior, por favor
- confirme a direção correta do conector da ranhura.
- Certifique-se de que a fonte de alimentação CA está dentro da faixa segura de 100-240 V, para que o produto possa ser ligado à tomada elétrica.
- Nunca derrame qualquer líquido no equipamento, para não danificá-lo ou causar choque elétrico.
- Atenção, por favor, não interrompa o fornecimento de energia quando o produto estiver a ser atualizado.
- Antes de limpar o produto, desligue a máquina e desconecte o adaptador de energia.
- Evite utilizar em ambientes empoeirados ou sujos, para evitar falhas no sistema.
- Interrupções inesperadas na energia elétrica podem danificar o produto. Evite conectá-lo a uma tomada que possa interromper o fornecimento de energia.
- Em qualquer uma das seguintes circunstâncias, verifique o produto pela equipa de manutenção: cabo de alimentação ou ficha danificados; penetração de líquido no equipamento; produtos expostos à humidade; produtos que não funcionam normalmente ou que, mesmo seguindo as instruções do manual, continuam sem funcionar; manuais dos produtos que continuam sem permitir o funcionamento do produto; produtos que caíram e ficaram danificados; produtos com sinais evidentes de danos.
- Evite que pequenos pedaços de papel, parafusos pequenos e outros itens entrem em contacto com o conector do produto, como o local da abertura, para evitar curto-circuito.

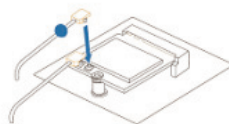
Procedimento de instalação



Slot SSD

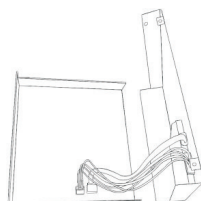


Slot de RAM



Módulo Wi-Fi

Série H1

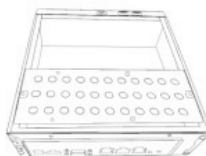
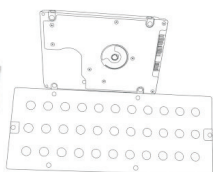


1. Abrir a caixa do Mini PC

2. HDD fixo

3. Cabo HDD conectado

Série H3

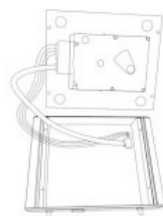
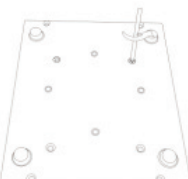
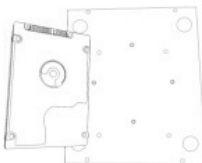
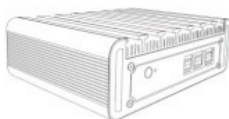


1. Abrir a caixa do Mini PC

2. HDD fixo

3. Cabo HDD conectado

Série H5



1. Abrir a caixa do Mini PC

2. HDD fixo

3. Cabo HDD conectado

Credenciais de garantia

1. Credenciais de garantia válidas:

- (1) Cartão de garantia
- (2) Fatura de compra válida
- (3) Código de barras do produto
- (4) Contrato de venda legal/embalagem

(1) O cartão de garantia do produto deve incluir: nome do vendedor, modelo do produto, número do produto, data de compra.

(2) A fatura de compra deve ser válida com o selo fiscal comercial oficial.

(3) Código de barras do produto: claro e completo, sem modificações.

(4) O contrato de compra e venda legítimo e as disposições da garantia da embalagem do produto são válidos, os clientes precisam apresentar essa iniciativa.

Período de garantia

(1) Os períodos de garantia começam em:

Data de compra no cartão de compra válido

Data confirmada na fatura de compra

Não é possível fornecer ambas as credenciais de garantia acima

Data do contrato de venda legal

(2) Para manutenção ou substituição do produto, a garantia de qualidade é de três meses. Se o período de garantia original restante for superior a três meses, será aplicado o período de garantia original.

(3) Além do período de garantia calculado pelo código de barras do produto, quando existirem várias credenciais de garantia válidas ao mesmo tempo, será aplicada a que for mais favorável aos interesses do cliente.

Atenção

As seguintes situações que causam falhas no produto não são cobertas pela garantia gratuita:

- (1) Estar fora do período de garantia
- (2) O utilizador é responsável por fornecer uma credencial de garantia válida. A não apresentação de um certificado de garantia válido ou um código de barras do produto danificado não é garantido.
- (3) Utilizando o código de barras do produto como data de início da garantia, a manutenção realizada por organizações não autorizadas não é válida.
- (4) A credencial de garantia não é válida se não corresponder ao produto ou se houver um registo falso.
- (5) Não desmonte, repare ou modifique o produto sem a autorização do fabricante.
- (6) Falhas causadas por transporte, carga e descarga anormais, utilização, manutenção, armazenamento ou outras causas, tais como raios, fluxo excessivo, água, etc.
- (7) Falha causada por força maior.
- (8) A garantia e o serviço devem ser válidos por um período de 5 anos após o fim da produção do produto. Quando o utilizador verificar que o produto adquirido apresenta uma avaria, deve guardar o cartão de garantia do produto e contactar o revendedor ou distribuidor para solicitar assistência técnica.

Cartão de garantia

Modelo do produto:

Data da compra:

Nome do cliente:

Linha direta de atendimento ao produto:

Data da inspeção qualificada:

Inspetor de qualidade

Feedback do cliente sobre o problema do produto:

Resultados da manutenção (preenchidos pelo técnico de manutenção)



ALU-MPC-N6000-00
ALU-MPC-N4500-00
ALU-MPC-512-00

Bevor Sie dieses Gerät verwenden, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
Farbe und Aussehen können je nach Modell des Produkts variieren.
Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden, um die Leistung zu verbessern.

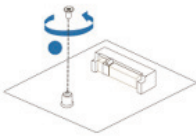
Hinweis

Zunächst einmal vielen Dank für den Kauf des Mini-Computers.

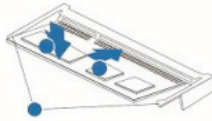
Wir empfehlen Ihnen dringend, diese Anleitung vor der Verwendung dieses Produkts sorgfältig durchzulesen, um eine optimale Nutzung zu gewährleisten. Wir übernehmen keine Verantwortung, wenn Sie den Computer vor dem Lesen der Anleitung in Betrieb nehmen. Gleichzeitig kann es zur Verbesserung der Geräteleistung zu geringfügigen Anpassungen kommen, die zu Abweichungen von den technischen Daten führen können. Diese haben jedoch keinen Einfluss auf die Verwendung Ihres Produkts.

Vorsichtsmaßnahmen

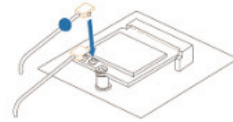
- Legen Sie keine Gegenstände auf das Produkt und blockieren Sie nicht die Wärmeabgabeöffnungen.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass niemand darauf treten kann, und stellen Sie keine Gegenstände auf das Kabel.
- Stecken Sie den Netzstecker nicht mit Gewalt in die Buchse. Wenn Sie auf größeren Widerstand stoßen, gehen Sie bitte wie folgt vor
 - überprüfen Sie die richtige Ausrichtung des Steckers im Steckplatz.
 - Stellen Sie sicher, dass die Wechselstromversorgung innerhalb des sicheren Bereichs von 100–240 V liegt, damit das Produkt an die Steckdose angeschlossen werden kann.
- Gießen Sie niemals Flüssigkeiten in das Gerät, um es nicht zu beschädigen oder einen Stromschlag zu verursachen.
- Bitte beachten Sie, dass die Stromversorgung während der Aktualisierung des Produkts nicht unterbrochen werden darf.
- Bevor Sie das Produkt reinigen, schalten Sie bitte das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Vermeiden Sie den Einsatz in staubigen oder schmutzigen Umgebungen, um Systemausfälle zu vermeiden.
- Unerwartete Stromausfälle können das Produkt beschädigen. Schließen Sie das Produkt daher bitte nicht an eine Steckdose an, bei der die Stromversorgung unterbrochen werden könnte.
- Bei einem der folgenden Umstände lassen Sie das Produkt bitte vom Wartungspersonal überprüfen: Stromkabel oder Stecker sind beschädigt; Flüssigkeit ist in das Gerät eingedrungen; Produkte sind Feuchtigkeit ausgesetzt; Produkte können nicht normal betrieben werden oder lassen sich trotz Befolgen der Produktanleitung nicht in Betrieb nehmen; Produkte sind heruntergefallen und beschädigt; Produkte weisen offensichtliche Anzeichen von Beschädigungen auf.
- Bitte vermeiden Sie den Kontakt von kleinen Papierstückchen, kleinen Schrauben und anderen Gegenständen mit dem Produktanschluss, z. B. an der Stelle der Öffnung, um Kurzschlüsse zu vermeiden.



SSD-Steckplatz

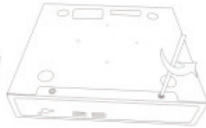


RAM-Steckplatz



WLAN-Modul

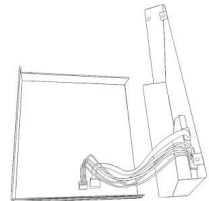
H1-Serie



1. Mini-PC-Box öffnen

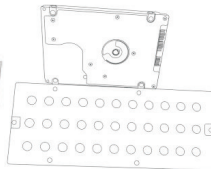


2. Festplatte repariert



3. HDD-Kabel anschließen

H3-Serie



1. Mini-PC-Box öffnen

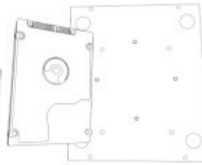


2. Festplatte repariert

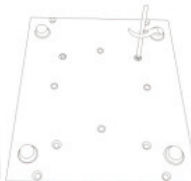


3. HDD-Kabel anschließen

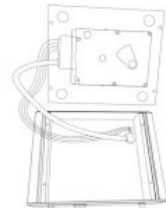
H5-Serie



1. Mini-PC-Box öffnen



2. Festplatte repariert



3. HDD-Kabel anschließen

Garantiebescheinigung

1. Gültige Garantieunterlagen:

- (1) Garantiekarte
- (2) Gültige Kaufrechnung
- (3) Produkt-Barcode
- (4) Rechtlicher Kaufvertrag/Verpackung

(1) Die Produktgarantiekarte muss folgende Angaben enthalten: Name des Verkäufers, Produktmodell, Produktnummer, Kaufdatum.

(2) Die Kaufrechnung muss mit der amtlichen Gewerbesteuer-Steuermarke gültig sein.

(3) Produkt-Barcode: klar und vollständig, ohne Änderungen.

(4) Der rechtmäßige Kauf- und Verkaufsvertrag sowie die Bestimmungen der Produktverpackungsgarantie sind gültig. Kunden müssen diese Initiative zeigen.

Garantiezeitraum

(1) Die Gewährleistungsfristen beginnen am:

Kaufdatum auf der gültigen Einkaufskarte

Datum auf der Kaufrechnung bestätigt

Es können nicht beide oben genannten Garantienachweise vorgelegt werden

Datum im rechtsgültigen Kaufvertrag

(2) Für Wartungsarbeiten oder den Austausch von Produkten beträgt die Qualitätsgarantie drei Monate. Wenn die verbleibende ursprüngliche Garantiezeit mehr als drei Monate beträgt, gilt die ursprüngliche Garantiezeit.

(3) Zusätzlich zu der anhand des Produkt-Barcodes berechneten Garantiezeit gilt, wenn mehrere gültige Garantienachweise gleichzeitig vorliegen, der für den Kunden günstigste.

Achtung

Die folgenden Situationen, die zu einem Produktdefekt führen, sind nicht durch die kostenlose Garantie abgedeckt:

(1) Außerhalb der Garantiezeit

(2) Der Nutzer ist dafür verantwortlich, einen gültigen Garantienachweis vorzulegen. Bei Nichtvorlage eines gültigen Garantiezertifikats oder bei Beschädigung des Produkt-Barcodes kann keine Garantie gewährt werden.

(3) Unter Verwendung des Produkt-Barcodes als Beginn der Garantiezeit ist die Wartung durch nicht autorisierte Organisationen ungültig.

(4) Die Garantiebescheinigung ist ungültig, wenn sie nicht mit dem Produkt übereinstimmt oder falsche Angaben enthält.

(5) Das Produkt darf ohne Genehmigung des Herstellers nicht zerlegt, repariert oder modifiziert werden.

(6) Ausfälle aufgrund von Transport, unsachgemäßem Be- und Entladen, Verwendung, Wartung, Lagerung oder anderen Ursachen wie Blitzschlag, übermäßiger Durchfluss, Wasser usw.

(7) Ausfall aufgrund höherer Gewalt.

(8) Die Garantie und der Kundendienst müssen innerhalb von 5 Jahren nach Einstellung der Produktion des Produkts erfolgen.

Wenn der Benutzer feststellt, dass das gekaufte Gerät defekt ist, wenden Sie sich bitte mit der Produktgarantiekarte an den Händler oder Vertreter und fordern Sie technische Unterstützung an.

Garantiekarte

Produktmodell:

Kaufdatum:

Kundenname:

Produkt-Service-Hotline:

Datum der qualifizierten Inspektion:

Qualitätsprüfer

Kundenfeedback zum Produktproblem:

Wartungsergebnisse (vom Wartungstechniker eingereicht)



ALU-MPC-N6000-00
ALU-MPC-N4500-00
ALU-MPC-512-00

Abans d'utilitzar aquesta màquina, llegiu atentament el manual i dese-lo per a futures consultes.
El color i l'aspecte poden variar segons el model específic del producte.
Les especificacions estan subjectes a canvis futurs per millorar el rendiment sense avis previ.

Avís

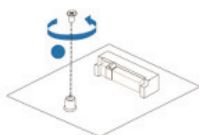
En primer lloc, gràcies per adquirir el mini ordinador.

Us recomanem que llegiu atentament aquest manual abans d'utilitzar aquest producte, cosa que us resultarà molt útil. No ens fem responsables si utilitzeu l'ordinador abans de llegir les instruccions. Alhora, per tal de millorar el rendiment de l'equip, és possible que es produeixin petits ajustaments que puguin donar lloc a inconsistències a les especificacions, però que no afectaran l'ús del producte.

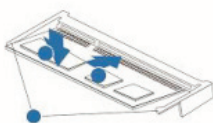
Precaucions

- No col·loqueu cap objecte sobre el producte ni bloquegeu l'orifici d'emissió de calor.
- Col·loqueu el cable d'alimentació en un lloc on ningú el pugui trepitjar i no col·loqueu cap objecte sobre el cable d'alimentació.
- No forci l'endoll a la presa; si trobeu una resistència major, si us plau
- confirmeu la direcció correcta de l'endoll de la ranura.
- Assegureu-vos d'utilitzar una font d'alimentació de CA dins del seu rang segur de 100-240 V, de manera que el producte pugui connectar-se a la presa de corrent.
- Mai aboqui cap líquid a l'equip, per no fer-lo malbé ni provocar una descàrrega elèctrica.
- Atenció, si us plau, no interrompi el subministrament elèctric mentre actualitza el producte.
- Abans de netejar el producte, apagueu la màquina i desendol·leu l'adaptador de corrent.
- Eviteu utilitzar-lo en entorns polsosos o bruts, per evitar errors al sistema.
- Els talls d'energia inesperats poden fer malbé el producte, per tant, eviteu connectar-lo a una presa de corrent que pugui interrompre el subministrament elèctric.
- En qualsevol de les circumstàncies següents, sol·liciteu al personal de manteniment que comproveu el producte: el cable d'alimentació o l'endoll estan danyats; ha entrat líquid a l'equip; els productes han estat exposats a la humitat; els productes no funcionen amb normalitat o, seguint les instruccions del manual del producte, segueix sense poder posar-lo en funcionament; els productes han caigut i estan danyats; els productes presenten signes evidents de danys.
- Eviteu que petits trossos de paper, cargols petits i altres objectes entrin en contacte amb el connector del producte, com ara la ubicació de la vacant, per evitar curtcircuits.

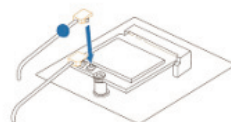
Procediment d'instal·lació



Ranura SSD

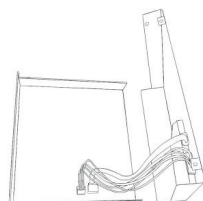


Ranura RAM



Mòdul WIFI

Sèrie H1

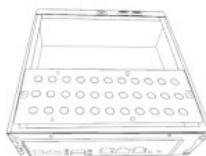
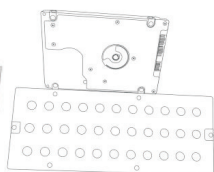


1. Obrir la caixa del mini PC

2. HDD fix

3. Cable HDD connectat

Sèrie H3

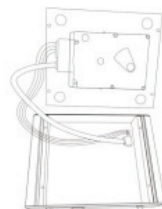
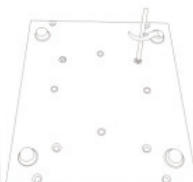
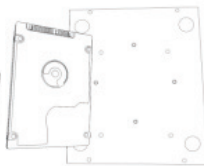
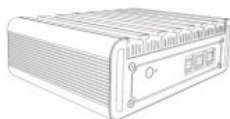


1. Obrir la caixa del mini PC

2. HDD fix

3. Cable HDD connectat

Sèrie H5



1. Obrir la caixa del mini PC

2. HDD fix

3. Cable HDD connectat

Credencials de garantia

1. Credencials de garantia vàlides:

- (1) Targeta de garantia
- (2) Factura de compra vàlida
- (3) Codi de barres del producte
- (4) Contracte de venda legal/embalatge

(1) La targeta de garantia del producte ha d'incloure: nom del venedor, model del producte, número de producte i data de compra.

(2) La factura de compra ha de ser vàlida i portar el segell fiscal comercial oficial.

(3) Codi de barres del producte: clar i complet, sense modificacions.

(4) El contracte de compravenda legítim i les disposicions de la garantia de l'embalatge del producte són vàlids, els clients han de mostrar aquesta iniciativa.

Període de garantia

(1) Els períodes de garantia comencen el:

Data de compra a la targeta de compra vàlida

Data confirmada a la factura de compra

No es poden proporcionar ambdues credencials de garantia esmentades anteriorment

Data del contracte de venda legal

(2) Per al manteniment o la substitució del producte, la garantia de qualitat és de tres mesos. Si el període de garantia original restant és superior a tres mesos, cal aplicar el període de garantia original.

(3) A més del període de garantia calculat a partir del codi de barres del producte, quan hi hagi diverses credencials de garantia vàlides alhora, s'aplicarà la que sigui més favorable per als interessos del client.

Atenció

Les situacions següents que provoquen la fallada del producte no estan cobertes per la garantia gratuïta:

- (1) Estar fora del període de garantia
- (2) L'usuari és responsable de proporcionar una credencial de garantia vàlida. La garantia no es garanteix si no es proporciona un certificat de garantia vàlid o si el codi de barres del producte està malmès.
- (3) Utilitzant el codi de barres del producte com a data d'inici de la garantia, el manteniment realitzat per organitzacions no autoritzades no és vàlid.
- (4) La credencial de garantia no és vàlida si no coincideix amb el producte o si hi ha un registre fals.
- (5) No desmunteu, repareu ni modifiqueu el producte sense l'autorització del fabricant.
- (6) Fallades causades pel transport, la càrrega i la descàrrega anormals, l'ús, el manteniment, l'emmagatzematge o altres causes, com raigs, cabal excessiu, aigua, etc.
- (7) Fallada causada per força major.
- (8) La garantia i el servei han d'estar disponibles durant els 5 anys posteriors al cessament de la producció del producte.

Quan l'usuari detecti una fallada al producte adquirit, haurà de conservar la targeta de garantia del producte i posar-se en contacte amb el distribuïdor o proveïdor per sol·licitar assistència tècnica.

Targeta de garantia

Model del producte:

Data de compra:


Nom del client:

Línia directa de servei tècnic del producte:

Data de la inspecció qualificada:

Inspector de qualitat

Problema del producte segons els comentaris dels clients:



Resultats del manteniment (presentats per l'encarregat de manteniment)





ALURIN

MINI
SPC